

Годъ 54-й.

Суббота, 17-го Августа.

1891 года.

ОЛОНЕЦКІЯ ГУБЕРНСКАЯ ВѢДОМОСТЬ.

Издание по Средамъ и Субботамъ, при
Олонецкомъ Губернскомъ Правлении.

Подписка принимается въ Петрозаводскѣ
—въ редакціи Вѣдомостей; въ уездныхъ горо-
дахъ — въ уездныхъ полицейскихъ управле-
ніяхъ; въ губерніи — у становыхъ приставовъ.

Въ тѣхъ же мѣстахъ принимаются для
запечатанія частныхъ объявлений.



№



63.

Подписанія цѣна за годовое издание Вѣдо-
мостей; на лучшей бумагѣ 4 руб., на простой
3 руб. За пересыпку по почтѣ и доставку на
домъ въ Петрозаводскѣ, прилагается сверхъ
того 1 руб.

Цѣна за напечатаніе частныхъ объявлений
изъ неофициальнаго отдѣла: однократное 10
коп., двукратное 12½ коп., и троекратное 15
коп. съ печатной строки въ одинъ столбецъ.

Содержаніе. Часть официальная. Сообщеніе объ отбытии Ихъ Императорскихъ Величествъ съ Августовскимъ Семействомъ въ Данію. Дѣятельность правительства. Циркуляръ. Дѣятельность городскихъ управлений.—Объявленія.—Часть неофициальная. Отечественная хроника.—Олонецкая губернія. Г. Петрозаводскъ. Проворастіе хлѣбозѣ и травъ въ Олонецкой губерніи.—Этнографические материалы. Телеграммы. Общеполезныя сѣдѣнія. Разные известія.—Иностранные известія.—Справочный указатель.

ЧАСТЬ ОФФИЦИАЛЬНАЯ.

Дѣйствія Правительства.

Циркуляръ г. Министра Внутрен-
нихъ Дѣлъ Губернаторамъ.
(Отъ 5-го июля 1891 года п. № 2209).

Российское Императорское генеральное
консульство въ Константинопольѣ доноситъ,
что случаи заболѣванія холерою назывались
въ г. Алеппо и въ вѣкѣвьхъ мѣстностяхъ
лежащихъ между Алеппо и Бейрутомъ.

Вѣдѣтельство сего, призываю необходимымъ,
для предупрежденія занесенія заразы въ
Имперію, возстановить, впередъ до особаго
распорженія, отмененное циркуляромъ, отъ
13 июня за № 1980, запрещеніе выдачи заг-
раницочныхъ паспортовъ паломникамъ,
отправляющимся въ Азіатскую Турцію на по-
клоненіе съятымъ мѣстамъ, имѣя честь уѣ-
домить о семъ Ваше Превосходительство для
заявящихъ распорженій.

Дѣйствія городскихъ управленій.

Въ собраніи Вытегорской городской думы,

бывшемъ 17 июля 1891 года, постановлено:

1) Производство работъ по исправленію
принадлежащихъ городу воинскихъ зданий
сдать крестьянину А. Ерошкину за 243 р.
42 к.

2) Заявленіе мѣщанской вдовы А. Кор-
нѣвой о помѣщеніи сына ея Сергея сти-
шенідатомъ отъ города въ Череповецкое тѣ-
хническое училище, за неисполненіемъ въ смѣ-

ту 1891 года суммы на сей предметъ, остав-
ить безъ постѣдствій.

3) Объявить мѣщанской женѣ А. Олене-
вой, что участокъ городской земли, занятый
домомъ ея, купленнымъ у мѣщанки Федо-
ровой, въ мѣстности „Наволоки“, впередъ до
нарѣзки этой мѣстности въ плановыхъ мѣста,
можетъ быть отданъ ей въ пользованіе съ
платой въ доходъ города по 3 р. въ годъ.

4) Насѣльникамъ купца Вахрамѣева уступ-
ить съ 1 января 1891 года на четыре
года въ аренду излишне огороженное имъ
мѣсто городской земли около принадлежа-
щаго имъ мѣста на „Зарѣѣ“ по плану
города лин. б., за плату 10 р. въ годъ. Ес-
ли-же они не согласятся принять это мѣсто
за назначенную плату, то обязать ихъ
выбрать же огородить мѣсто подъ лин. б., по
дѣйствительнымъ его границамъ.

5) Просить полицію обезпечить насѣльниковъ
Рохлова, огородить принадлежащіе имъ въ
г. Вытегрѣ мѣста подъ №№ 352, 353, 354,
366, 367 и 368 и немедленно уплатить чи-
слящіеся за имѣніе этого налоги въ суммѣ
21 руб. 36 коп.

и 6) Постановленіе думы, состоявшіяся 3
августа 1873 года и 19 июня сего года, о
принятии мѣръ къ предупрежденію несчаст-
ныхъ случаевъ ук完善ія бродильными соба-
ками людей, оставить въ силѣ и признавать
бродильными собаками, подлежащими уничто-
женію, только тѣхъ, которые не будутъ
имѣть ошейниковъ съ обозначеніемъ имени
и фамиліи владѣльцевъ ихъ.

Объявления.

Директоръ гимназіи честь имѣть известить, что актъ въ мужской гимназіи, назначенный на 18 августа, отлагается до 19 августа. Актъ въ женской гимназіи, назначенный на 19 августа, имѣть быть 20 августа. Начало этого и другого акта въ 12 часовъ дни.

Торги.

Олонецкое управление государственными имуществами съмь объявляетъ, что на основании ст. 24 правилъ обѣ отпускѣ лѣсныхъ материаловъ, по распоряжению управления на продажу растущаго и мертваго лѣса изъ казенныхъ дачъ вѣдѣній государственныхъ имуществъ, съ учетомъ по количеству въ участкахъ выборочной рубки и съ учетомъ по количеству въ лѣсосекахъ сплошной рубки, назначены торги, безъ пепроржки, въ нижеслѣдующие сроки:

1) 25 октября 1891 года—въ особомъ торговомъ присутствии при Олонецкомъ управлении государственными имуществами въ гор. Петрозаводскѣ: изъ Ругозерского лѣсничества бревень 76030 шт. на сумму 119495 руб. 40 коп.; изъ Семчевского лѣсничества бревень 9290 шт. и дровъ 2200 куб. саж. на сумму 19707 руб. 50 коп.; изъ Тихвиноборского лѣсничества бревень 35390 шт. и дровъ 3600 куб. саж. на сумму 50331 руб. 50 коп.; изъ Селецкаго лѣсничества бревень 72350 шт. на сумму 78654 руб.; изъ Повѣнѣцкаго лѣсничества бревень 29650 шт. и дровъ 2950 куб. саж. на сумму 53310 руб.; изъ Пудожского лѣсничества бревень 34090 шт. на сумму 53627 руб. 40 коп.; изъ Водлозерского лѣсничества бревень 16890 шт. на сумму 39382 руб. 60 коп.; изъ Алдомского лѣсничества бревень 8535 шт. на сумму 19750 р. 60 коп.; изъ Винницкаго лѣсничества бревень 7030 шт. на сумму 14413 руб. 28 коп.; изъ Вытегорского лѣсничества бревень 4270 шт. на сумму 10159 р. 20 коп.; изъ Симозерского лѣсничества бревень 8450 шт. и дровъ 4600 куб. саж. на сумму 28717 руб. 90 коп.; изъ Бережнодубровского лѣсничества бревень 52300 шт. и дровъ 1000 куб. саж. на сумму 96478 руб.; изъ Лепшинского лѣсничества бревень 81710 шт. на сумму 102485 руб. 85 коп.; изъ Мошинского лѣсничества бревень 36925 шт. на сумму 38258 р. 50 коп.; изъ Ряговского лѣсничества бревень

18700 шт. на сумму 16629 руб.; изъ Каргопольского лѣсничества бревень 13490 шт. и дровъ 1762 куб. саж. на сумму 18348 р. 80 коп.; изъ дачъ Олонецкихъ горныхъ заводовъ 23200 шт. и дровъ 4900 куб. саж. на сумму 56687 руб.; изъ Святозерского лѣсничества бревень 3820 шт. и дровъ 3775 куб. саж. на сумму 17111 руб.; изъ Олонецкаго лѣсничества бревень 8196 шт. на сумму 19825 руб.; изъ Видлицкаго лѣсничества бревень 28643 шт. на сумму 56416 руб. 64 коп. и изъ Важинского лѣсничества бревень 3350 шт. на сумму 9134 р. 50 к.

2) 16 сентября 1891 года—въ Вытегорскомъ уѣздномъ полицейскомъ управлении въ г. Вытегрѣ изъ Андомского лѣсничества бревень 3800 шт. и дровъ 3140 куб. саж. на сумму 8110 руб. и изъ Вытегорского лѣсничества бревень 900 шт. и дровъ 2700 куб. саж. на сумму 6561 руб.

3) 20 сентября 1891 года въ Пудожскомъ уѣздномъ полицейскомъ управлении въ гор. Пудожѣ; изъ Пудожского лѣсничества бревень 7600 шт. и дровъ 7335 куб. саж. на сумму 17318 руб. и изъ Водлозерского лѣсничества бревень 3105 шт. и дровъ 4420 куб. саж. на сумму 7748 руб. 20 коп.

4) 30 сентября 1891 года—въ Оштинскомъ волостномъ правлении въ селеніи Оштиѣ изъ Острѣчинского лѣсничества бревень 18630 шт. и дровъ 28060 куб. саж. на сумму 74032 руб. 92 коп.; изъ Оштинского лѣсничества бревень 62194 шт. и дровъ 20921 куб. саж. на сумму 85037 руб. 54 коп.; изъ Юкковского лѣсничества бревень 10101 шт. жердей 5275 шт. и дровъ 1128 куб. саж. на сумму 18103 руб. 99 коп.; и изъ Винницкаго лѣсничества дровъ 1200 куб. саж. на сумму 3000 руб.

5) 28 сентября 1891 года—въ Лодейнопольскомъ уѣздномъ полицейскомъ управлении въ гор. Лодейномъ-полѣ, изъ Олонецкаго лѣсничества: бревень 11500 шт. и дровъ 11102 куб. саж. на сумму 31770 руб. 39 коп.; изъ Видлицкаго лѣсничества бревень 1765 шт. и дровъ 3065 куб. саж. на сумму 5873 руб. 30 коп.; изъ Важинского лѣсничества дровъ 18149 куб. саж. на сумму 52461 р. 10 к. и изъ Лодейнопольского лѣсничества бревень 16540 шт. и дровъ 6434 куб. саж. на сумму 44229 р. 24 к.

Подробныя сѣдѣнія о настоящей продажѣ и условія на точномъ основаніи которыхъ будутъ продаваться лѣсные материалы можно рассматривать ежедневно въ Олонецкомъ управлении государственными имуществами въ гор. Петрозаводскѣ и у мѣстныхъ лѣсничихъ. (3)

Продажа имѣній.

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружного суда Лишпортъ, житъ Спасской части, 4 участка, по Садовой ул. д. № 60, съмь объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи государственного банка по исполнительному листу С.-Петербургскаго коммерческаго суда отъ 16 декабря 1887 года за № 3218, о взысканіи съ Левенсона въ пользу государственного банка 30560 руб. съ % и 2% неустойки, будетъ производиться 7 декабря 1891 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 6 отдѣленіи С.-Петербургскаго окружного суда, второй публичный торги на недвижимое имѣніе, принадлежащее С.-Петербургскому 1 гильдии купцу Ивану Леонтьевичу Левенсону, заключающеся въ деревянномъ домѣ и постройкахъ, подъ коими земли состоять 2335 кв. саж., состоящаго С.-Петербургской губерніи въ г. Петергофѣ въ Оранienбаумской форштадти за Старо-Петергофской станцией желѣзной дороги на участкахъ подъ №№ 1 и 3. Имѣніе заложено у инженера технologа Константина Матвеевича Полежаева въ суммѣ 20000 руб. и будетъ продаваться въ полномъ составѣ. Для первыхъ торговъ имущество это было оценено въ 20000 руб. на вторыхъ же торгахъ, на основаніи 1182 ст. уст. гражд. суд., можетъ быть продано и ниже оцѣнки.

— Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружного суда Платоновичъ, житъ Петербургской части, 3 участка, по Большой Дворянской улицѣ д. № 1, съмь объявляетъ, что на удовлетвореніе претензіи вдовы подполковника Вѣры Александровны Римской-Корсаковой въ суммѣ 4600 руб. съ % на 18600 руб., будетъ производиться 25 сентября 1891 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 7 отдѣленіи С.-Петербургскаго окружного суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго женѣ отставнаго подпоручика Анастасіи Петровнѣ Синельниковъ, заключающагося въ пустопорожнемъ участкѣ земли въ количествѣ 396 и $\frac{1}{6}$ кв. саж., состоящаго въ С.-Петербургѣ Выборгской части 2 участка по Большому Самсоньевскому проспекту подъ №№ 21, 23 и 25, а по вновь проложенной Выборгской улицѣ участокъ земли подъ № 7. Имѣніе это заложено въ С.-Петербургскому городскому кредитному обществу въ суммѣ 500 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торги начнетъ съ оцѣнкой суммы 2744 руб.

— Судебный приставъ Вологодскаго окружного суда Кирилловъ, живущий въ г. Вологдѣ, 1 ч., по Екатерининской Даурянской улицѣ, въ д. Занплатиной, объявляетъ, что 30 сентября 1891 г., въ залѣ засѣданій Вологодскаго окружного суда, помѣщающа-

госа въ домѣ Брызгалова, „гостиница Золотой Якорь“, съ 10 час. утра буде продаваться съ публичного торга недвижимое имѣніе, принадлежащее женѣ подворчика Екатеринѣ Кононовонѣ Петровой, состоящее Вологодской губерніи уѣзда, Новодвинской вол., 2 става, въ 35 вер. отъ г. Вологды, и заливающееся въ землю: а) по селу Кореневу пахотной, сѣльской, хлѣбной и строеваго лѣсу, въ количествѣ 107 дес. 1072 саж.; б) въ 1 ч. пустоши Грибцовой скотской выгона и сѣльской 42 д. 51 саж.; в) по 2 ч. пустоши Грибцовой таиноваго же качества 47 д. 1448 саж., и г) во 2-й ч. пустоши Ногинской скотской выгона со строевымъ лѣсомъ 72 дес. 786 с., а всего 269 дес. 957 саж. съ постройками по селу Кореневу: флигелемъ, людской, каретниками, амбарами, скотными дворами, сѣльскими овнами, бывѣ, ногребомъ и прочими, всѣхъ 16 построекъ, скотомъ: 30 лошадиныхъ коровъ, 6 телокъ, 4 быка и 2 лошади и земледѣльческими орудіями — двумя землемѣромами и тремя косулами, на удовлетвореніе иска губ. секр. Александра Егеряфовича Мердалова, по исполнительному листу Вологодского окружного суда, отъ 13 декабря 1890 г. за № 16456, капитальной суммы по задолжности 4000 съ % по 8 на 100 съ 8 марта 1890 г. во день уплаты и расходовъ по описи и продажѣ имѣнія 58 р. 58 к. Описанное имѣніе находится въ единственномъ владѣніи отъ вѣтчины Петровой и таизове отѣнено въ 3000 руб., ст. казовой суммы и вратится въ торгу. Все вышеозначенное имѣніе находится въ арендномъ содержаніи у крестьянина Вологодского уѣзда, Крѣвновской вол., дер. Игнатова Василия Егорова и его жены Александры Ивановны Смирновыхъ по нотаріальному договору, съ 19 декабря 1888 г. срокомъ на 6 лѣтъ, т. е. до 19 декабря 1894 г., съ платою по 650 р. въ годъ, плата которыхъ за полгода впередъ, потому для покупкица имѣнія арендный договоръ об обязательенъ. На продаваемомъ имѣніи состоитъ недомонокъ 357 р. 7 к. Опись имѣнія и другие документы, до продаваемаго имѣнія относящіеся, можно рассматривать въ канцеляріи Вологодского окружного суда во всѣ присутственные дни.

— Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружного суда Плоткинъ, жит. Рождественской части, 1 участка, по Невскому просп. д. № 172, съмъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензій Василия Калистратова Малышева въ суммѣ 500 руб. съ % и за суд. изд. 37 р. 85 к. Петра и Алексѣя Александровичей Туручинниковъ въ суммѣ 900 руб. съ %, 27 р. неустойки и за суд. изд. 71 р. 15 к. и Елизаветы Петровны Да-

видовой въ суммѣ 6000 р. будетъ производиться 20 ноября 1891 года съ 10 часовъ утра, за залѣзъ заѣздій при 6 отдѣленіи С.-Петербургскаго окружного суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Царскосельской мѣщанкѣ Маріи Алексѣевне Давыдовой, заливающейся въ деревянномъ домѣ съ постройками и землю состоящаго отъ г. Царскаго села, 1 участка, по Колпинской улицѣ, подъ № 303 и полицейскимъ 43. Имѣніе это заложено въ общественномъ капиталь Царскосельской городской ратуши въ суммѣ 3300 руб. и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торги вачаются съ однѣнчной суммы 5000 руб.

Вице-губернаторъ Сирховский.

За Секретара Россинскій.

Редакторъ Поповъ.

ЧАСТЬ НЕОФИЦІАЛЬНАЯ.

Отечественная Хроника.

6-го августа, по случаю полковаго праздника лейб-гвардіи преображенскаго полка и праздника гвардейской артиллеріи. Большой Красносельскій лагерь, во многихъ мѣстахъ, расцвѣтилъ флагами, украсился военными арматурами, растеніями, зеленою и полевыми цветами. Передъ лагерными караулами былъ раскинутъ величественный Царскій шатер-палатка, установленный бархатнымъ ковромъ и открытымъ по сторонамъ. На площадѣ, передъ шатромъ, поставлены арналъ и молебенный столикъ. Сюда собрались духовенство, съ протопресвитеромъ военного и морского духовенства во главѣ, и хоръ фивакъ. Къ 10 ч. утра, войска, уставшіе въ парадѣ, построились фронтомъ къ Императорской палатѣ, тремя фасами; первый фасъ состоялъ: хоръ музыкантовъ и два батальона лейб-гвардіи преображенскаго полка; во второмъ фасѣ построились: третій и четвертый батальоны лейб-гвардіи преображенскаго полка, полутора изъ взводовъ: отъ первого лейб-гренадерскаго екатеринопольскаго ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА полка и с.-петербургскаго гренадерскаго Короля Фридриха Вильгельма III полка, лейб-гвардіи первая и вторая артиллериyskія бригады; въ третьемъ фасѣ занимали мѣста: гвардейская конно-артиллериjskія бригада, нестроевыя роты и команды, шко-

лы солдатскихъ дѣтей и ветераны Николаевской чесменской боягдѣльни, прежде служившіе въ частяхъ, принимавшихъ участіе въ парадѣ. На лѣвомъ флангѣ частіи занимали мѣста какъ числящіеся въ частяхъ, такъ и прежде служившіе въ нихъ офицеры и среди нихъ на лѣвомъ флангѣ преображенскаго полка находились: Великій Князь Павелъ Александровичъ и Принцъ Петръ Александровичъ Ольденбургскій. Великій Князь Константина Константиновича командовалъ лейб-гвардіи преображенскими подвой. Всѣмъ парадомъ командовалъ начальникъ артиллериjskія гвардейского корпуса. Въ двѣнадцать часовъ, у праваго фланга, собрались Свита и начальствующіе лица, въ томъ числѣ военный министръ и командующій Императорскими Главными Квартирой, а также германскій послъ, датскій посланникъ, иностранные военные агенты и военные атташе. Августій Головокомандующій Великій Князь Владимира Александровичъ, по прибытии, обходилъ войска, здороваясь. Въ это же время, близъ Царской ставки собирались Великіе Князья и Великія Княгини и дежурство: дежурный генерал-адъютантъ Московскій Генераль-Губернаторъ Великій Князь Сергій Александровичъ и дежурный флангъ адъютантъ Князь Георгій Максимилиановичъ Романовскій Герцогъ Лейхтенбергскій. Въ двѣнадцать часовъ, къ правому флангу прибыли ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ и Насѣдѣніе Цесаревичъ, а затѣмъ Великій Князь Георгій Александровичъ. ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ и Насѣдѣніе Цесаревичъ были въ мундирахъ лейб-гвардіи преображенскаго полка. Въ мундирахъ того же полка были Великіе Князья: Георгій Александровичъ, Владимиръ Александровичъ, Сергій Александровичъ, Павелъ Александровичъ, Константинъ Константиновичъ. Князь Георгій Максимилиановичъ Романовскій Герцогъ Лейхтенбергскій и Принцы Александъръ Петровичъ и Петръ Александровичъ Ольденбургскіе. Едва остановился экипажъ ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА, какъ музыка заиграла вѣстрѣчу, ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО призвалъ рапортъ отъ командающаго парадомъ и, при звукахъ тимпа и восторженныхъ кликахъ „Гра“, обещалъ фронтъ войскъ, здоровясь и поздравляя ихъ съ праздникомъ. За ЕГО ВЕЛИЧЕСТВОМЪ съ Августій Головокомандующій войсками, дежурство, Великіе Князья и Свита. На лѣвомъ флангѣ третьего фаса ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ удостоилъ нѣкоторыхъ ветерановъ военной чесменской боягдѣльни разсироповъ, послѣ чего ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО и Великіе Князья направились къ Царскому шатру. Въ это времена въ экипажѣ прибыли: ГОСУДАРЫНЫ

ИМПЕРАТРИЦА, Королева Эллиновъ, Елизавета Княжна Ксения Александровна и Королевна Марія Греческая, ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА ГОСУДАРЫНЫ ИМПЕРАТРИЦА и Королева Эллиновъ и Великія Княгини имѣли платья, шиты золотымъ шитьемъ лейбъ-гвардіи преображенскаго полка. Раздавалась команда: „батальоны на плечо!“, „барabanщики и трубачи на молитву!“, „къ ноги!“, „занема вперед!“ По установлении знаменъ впереди аналоя, началось Боголужіе. При окончаніи молебствій, были возглашены многогл҃тія ГОСУДАРЮ ИМПЕРАТОРУ, ГОСУДАРЫНІ ИМПЕРАТРИЦѢ, Наслѣднику Цесаревичу и Августѣшему Дому и вѣчна память въ Богъ почивающимъ Императорамъ, начиная съ Императора Петра I, и царствовавшимъ Императорамъ. По окончаніи молебствій, состоялось оクロеніе святой водой знаменъ, а затѣмъ ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ предшествіи духовенства со святой водой и въ сопровожденіи Великихъ Князей, вторично обходилъ ряды войскъ, причемъ послѣдній былъ окроенъ святой водой. По отнесеніи знаменъ къ своимъ частямъ, ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ пропустилъ войска мимо Себаражскаго церемоніальномъ караула: первый разъ по-потно и по-батарейно шагомъ, а во второй — въ батальонныхъ колоннахъ. За артиллеріей проходили нестроевые команды и школа солдатскихъ дѣтей. На правомъ флангѣ лейбъ-гвардіи преображенскаго полка парадировалъ Августѣшій Главнокомандующій войсками Великій Князь Владіміръ Александровичъ, а на лѣвомъ флангѣ Государевой роты того же полка въ числѣ пародировавшихъ находились: Наслѣдникъ Цесаревичъ, Великіе Князья Георгій Александровичъ и Павелъ Александровичъ и Принцъ Александру Петровичу Ольденбургскому. Оба прохожденія удостоились Царскаго „спасію“. По окончаніи парада, ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ присутствовалъ при церемоніи отнесеніи знаменъ лейбъ-гвардіи преображенскаго полка. Затѣмъ, войска направились къ меѣстамъ расположения своихъ лагерей; въ это время съ возвышенности, на которой недавно построена церковь первой гвардейской пѣхотной дивизии, на площадку передъ Царской палаткой, прибыли до шести сотъ человѣкъ, произведенныхъ наканунѣ въ офицеры. ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, въ сопровожденіи Великихъ Князей и Свity, обходилъ ряды, и каждый изъ нихъ имѣлъ счастье представиться ЕГО ВЕЛИЧЕСТВУ. По окончаніи обхода, ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ, Великіе Князья и Свity прошли черезъ лагерь къ столовой нижніе чиновъ первого батальона лейбъ-гвардіи преображенскаго полка. Сюда же въ экипажахъ прибыли ГОСУДАРЫНЫ

ИМПЕРАТРИЦА, Королева Эллиновъ и Великія Княгини. Въ распѣтаніи флагами и уѣбанной гирляндами столовой нижніе чиновъ лейбъ-гвардіи преображенскаго полка занимали мѣста за столами. При входѣ въ столовую, на алтарѣ, находился образъ Святителя Николая Чудотворца въ роскошной серебряной ризѣ, Государевой ротѣ поклонованной бывшимъ Августѣшімъ Командиромъ Его Императорскимъ Высочество Наслѣднику Цесаревичу. Возѣзъ, на алтарѣ, находилась другая икона въ орѣховомъ кюѣ и художественно исполненной серебряной эмальированной рамкѣ, съ изображеніемъ святыхъ, празднуемыхъ 29-го апреля. Внизу иконы находятся слѣдующіе надписи: „Рота ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА соорудила эту икону въ память 29 апреля 1891 года, дня дивного спасенія драгоцѣнной жизни Августѣшаго Преображения Цесаревича Николая Александровича отъ покушенія изувѣбръ японца въ городѣ Осу“. На пробномъ столѣ, въ грандіозномъ, художественной работы, серебряномъ вызолоченномъ жбанѣ, на которомъ выгравирована надпись: „Государевой ротѣ отъ командира батальона. 14 января 1882 года—28 февраля 1887 года“, — находилась вода. Возѣзъ жбана стояло нѣсколько серебряныхъ чарокъ — ковшей. Фельдфельп Государевой роты подала ЕГО ВЕЛИЧЕСТВУ серебряную чарку-ковшъ, съ рельефнымъ портретомъ Императора Петра I на дѣнѣ; ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО пилъ здоровье лейбъ-гвардіи преображенскаго полка. Великій Князь Константина Константиновичъ провозгласилъ тостъ за здоровье ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА, ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ и Наслѣдника Цесаревича. Звуки гимна и восторженные клики „ура“ покрыли тосты. Отсюда ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА и Ихъ Высочества прошли въ столовы остальныхъ батальоновъ, причемъ несмолкавшіе клики „ура“ сопровождали ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА вплоть до оканчанія. Посѣтьвъ баракъ командиры батарей, ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА и Ихъ Высочества прошли въ столовую нижніе чиновъ пятой батареи первой артиллерійской бригады, где ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО пилъ здоровье гвардейской артиллери, Его Императорской Высочество Генерал-Фельдцейхмейстера Великаго Князя Михаила Николаевича и Ея Величества Королевы Эллиновъ. Тосты были встрѣчены единодушно „ура“. Въ отвѣтъ, начальникъ артиллери гвардейского корпуса, провозгласилъ тостъ за здоровье ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА, вызвавший бурю восторженныхъ кликовъ. Звуки гимна слились со кликами „ура“. Въ это время нижніе чиновъ лейбъ-гвардіи преображенскаго полка и гвардейской артиллери выбѣжали къ пути слѣдованія ИХЪ

ВЕЛИЧЕСТВЪ въ Красное Село, съ громовыми перекатами „ура“, и долгое время сопровождали Императорскіе экипажи. Во второмъ часу дня, въ Большой Красносельской палатѣ состоялся завтракъ, закрытый, на восьми столахъ, на 420 куртвортовъ. На завтракѣ присутствовали ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА, Королева Эллиновъ, Великіе Князья и Великія Княгини. По случаю дня рождения Императора Австрійскаго, ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ и Особы, имѣвшія австрійскіе ордена и ленты, были въ нихъ. Къ завтраку были приглашены: послы германскій, австріовенгерскій, посланникъ датскій, начальствующія лица, Свity, офицеры лейбъ-гвардіи преображенскаго полка, гвардейской артиллери и находившіеся въ Петербургѣ офицеры петербургскаго гренадерскаго Короля Фридриха Вильгельма III и лейбъ-гренадерскаго екатеринославскаго ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА полкъ, а равно офицеры гвардейскаго сапернаго батальона. Во времена стола ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО пилъ здоровье Австрійскаго Императора, причемъ было исполнено австрійскій национальный гимнъ. Затѣмъ ЕГО ВЕЛИЧЕСТВО пилъ здоровье принимавшихъ участіе въ парадѣ частей и гвардейскаго сапернаго батальона. Во времена завтрака играли хоры музыкантовъ лейбъ-гвардіи преображенскаго полка и лейбъ-гвардіи первой артиллериі бригады. По окончаніи завтрака, ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА обходили и разговаривали со своими гостями, а затѣмъ въ четвертомъ часу, съ Августѣшими Дѣтыми, отбыли по болѣтской желѣзной дорогѣ въ Петергофъ. На пути къ вокзалу, чины Собственнаго ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА Ковровъ и красносельское населеніе встрѣтили Императорскіе экипажи восторженными „ура“. На вокзалѣ ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВА сопровождали Ихъ Императорскія Высочества Великіе Князья и Великія Княгини.

* *

8-го августа, Петербургъ встрѣчалъ, по слѣдѣ долгой разлуки, Его Императорское Высочество Наслѣдника Цесаревича. Въ 2 часа 35 мин. пополудни, прибылъ въ Петербургъ изъ Петергофа, на Императорской яхтѣ „Александрия“, ИХЪ ИМПЕРАТОРСКІЯ ВЕЛИЧЕСТВА съ Ихъ Высочествами Наслѣдникомъ Цесаревичемъ, Великимъ Княземъ Ксениемъ Александровномъ и Великимъ Княземъ Георгіемъ Александровичемъ. На Царской пристани, Наслѣдникъ Цесаревичу городская депутація поднесла хлѣбъ-солъ. ГОСУДАРЬ ИМПЕРАТОРЪ и ГОСУДАРЫНІ ИМПЕРАТРИЦА съ Августѣшими Дѣтыми забѣхали помолиться въ Петропавловскій и Казанскій соборы, а затѣмъ, отправились, по царскосельской желѣзной до-

рости, въ Палловске, тѣхъ постѣтили Илья Высочество Великаго Князя Константина Николаевича и Великую Княгиню Александру Иосифовну. Вечеромъ ИЛЬЯ ВЕЛИЧЕСТВА съ Ильей Высочествомъ возвратились въ Петергофъ.

Илья Императорскій Высочество Московскій Генерал-Губернаторъ Великий Князь Сергій Александровичъ и Великая Княгиня Елизавета Феодоровна, 7-го августа, въ 8 часовъ утра, отбыли по псковской земли на югъ изъ Петербурга, въ Москву.

* * *

Илья Императорскій Высочество Великіи Князіи Георгій Михайловичъ и Алексій Михайловичъ, 9-го августа, отправились за границу.

Работы по сооруженію храма на мѣстѣ крушения Императорскаго поѣзда 17-го октября 1888 года ведутся весьма успѣшно. Стѣны, съ облицоюю очень красивыми кіевскими кирпичами, выведены уже до высоты почти трёхъ саженей. На кладкѣ стѣнъ работает около 100 каменщиковъ. Поставлена строительная кирпичница, по устроенному около мѣсца тому назадъ, на мѣстѣ сооруженія храма, подъѣздному пути идетъ очень дѣятельно, и вскоромъ времени все, необходимо для постройки, количество кирпича будетъ замѣтѣ. Каждое воскресеніе, послѣ обѣдни, на мѣстѣ крушения совершаются благодарственное Господу Богу молебствіе.

(Праг. Вѣста.*).

Олонецкая Лѣтопись.

Г. Петрозаводскъ, 16 августа.

Похороны И. Е. Артемова.

Изъ прошлаго № читатели знаютъ о той горестной утратѣ, которую повесли Олонецкіи губерніи въ лице директора народныхъ училищъ ея—Николая Емельяновича Артемова; знать, что во вторникъ произошло преданіе землѣ его праха...

Сожалѣю объ этомъ нѣсколько словъ.

Выность тѣла изъ квартиры былъ въ 9 часовъ утра. Къ этому времени собрались ученики и ученицы всѣхъ учебныхъ заведеній нашего города; весь наличный учебный персоналъ былъ тутъ же. Имя усопшаго пользовалось болѣюю популярностью въ городѣ (прѣбывши—и во всей губерніи), поэтому весьма понятно, что проводить

прѣзъ симпатичнаго всѣхъ—и знакомыхъ и незнакомыхъ—человѣка собралась масса народу. Передъ подъѣздомъ, съ выланющими фазанами впереди, стояла печальная комитесса, заправленная теперешней линиадой, по парижу, аугусту. На балдахинѣ и крипѣ гробъ поклонился всѣмъ вѣнцамъ, переданнымъ широкими лентами, съ вишенками, напр. на бѣлой широкой шелковой лентѣ, круглыми вышивками синими шелковыми булавками, „Петрозаводскіе женские училище“; на другомъ вѣнѣ, на толстой лентѣ, серебряномъ, „Добруму начальнику—городскихъ училищъ“, на крипѣ гроба треугольки и полага окружены были вѣнцами съ бѣлыми лентами, на которыхъ золотомъ было вышито: „Незабвенному начальнику—Александровскому училищѣ“, были вѣнцы и безъ надписей, съ лентами и безъ нихъ. Вообще, гробъ усопшаго Николая Емельяновича и крипѣ гроба утопали въ цѣльяхъ.

Отслужили посѣдѣнію въ домѣ общины литургию и вынесли гробъ на улицу, но вести это не дали: если на руки. Несли въ трупи, и чиновники, и учителя, и знакомые, не говоря уже о родныхъ.

Въ извозкѣ соборѣ, куда былъ привезенъ и поставленъ гробъ, отслужилъ заупокойную литургию, а затѣмъ произошло отѣзганіе, на которое прибылъ г. Начальник Олонецкой губерніи—дѣйста. ст. соз. М. М. Веселовскій, а также масса служащихъ разныхъ вѣдомствъ.

Отѣзганіе совершила протоіерей о. Адрапіанъ Благовѣщій, соборне, въ сослуженіи всѣхъ городскаго духовенства; мы видѣли и прѣѣхавшихъ священниковъ, участвовавшихъ въ отѣзганіи; много было ихъ и въ качествѣ просто молящихся.

Да! всѣ знали—какои человѣкъ хоронятъ!

Сѣтый, достойный подражанія, поучительный обликъ его выяснился изъ рѣчей, сказанныхъ при погребеніи.

По окончаніи литургіи, о. Адрапіанъ началъ свое слово текстомъ: „подвигомъ добрыми подвизахъ, теченіе спонтахъ, вѣру соблюдохъ“. Минъ—сказала онъ—быть уже 23 годинамъ съ починаемъ и его духовному отцу какъ здѣсь—изъ Петрозаводскѣ, такъ и въ Вытегру, известенъ почившій... Не мнѣ, говорилъ онъ дальше, возлагать вѣнцы на твой гробъ: и не богатъ краснорѣчіемъ; но тѣмъ не менѣе. о. Адрапіанъ указалъ на неутомимую дѣятельность Николая Емельяновича по народному образованію; онъ вспомнилъ первое время своего совместнаго служенія съ нимъ, когда покойный былъ смот-

рателемъ учащихъ изъ Вытегры: „Какъ добродушенъ былъ ты въ дѣтствѣ и какъ велико заставляло его любить тебя, какъ отца роднаго... Никогда не запомнилъ своего бремени за другихъ“. Говорилъ о. Адрапіанъ и о религиозности покойного, такъ, напр. о томъ, что Николай Емельяновичъ, извѣдъ послѣдніе 3—4 года, когда ему становилось особенно худо, всегда приглашалъ его для заупокойнія, иконостасъ и са. Хрестомъ Тайнами. Въ окончаніе молитвы, онъ раскладывалъ сбрую прощанія съ покойнымъ послѣ посѣдѣнія предсмертной исповѣди: Николай Емельяновичъ обратился къ нему съ слѣдующими словами: „Батюшка, помолись обо мнѣ! Смерть моя не страшна и я ее не боюсь!“. Чтобы такъ спокойно встрѣтить смерть—продолжалъ проповѣдникъ—надобно жить честно; чтобы сказать: „смерть я не боюсь“—надобно искренно соединиться съ Господомъ въ ганистѣ са. Пречанія,—тогда и смерть для насъ будетъ не страшна, а пріобрѣтеніемъ...“

По окончаніи отѣзганія, същественіе о. Василій Нижнекій также обратился къ молящимъ съ рѣчью, „Прідите вси любящіи мя и цѣлуйте мои послѣдніи прѣзіянія!“, такъ началъ онъ; продолжалъ о искреннихъ молитвахъ за него и дома и, въ настоящемъ случаѣ, указалъ на его христіанскую наилѣпшую жизнь, исполненную и служебныхъ отношеній (о. Василій—законоучитель городскаго училища); „въ нихъ всегда и неизменно проявлялось искреннее служеніе ЦАРЮ и Отечеству; всегда дасковый и прѣйтільный хохоль, Николай Емельяновичъ быль быстротѣмъ и гонимъ исполненіемъ своего служебнаго долга!“. И какъ часто—продолжалъ священникъ—онъ, во своей дѣятельности и при желаніи кого нибудь оскорбить, дѣйствъ даже и то, что не было его обязанности; его прѣкмы, единственнымъ желаніемъ во всю жизнь было—чтобы всѣ имъ были доволены, чтобы никто имъ не былъ оскорбленъ, или обижено. Лучшею оценкою его, въ этомъ отношеніи, служитъ давно уже установленійша о немъ отзывъ всѣхъ ему подчиненныхъ, всѣхъ его земляковъ: „напішь добрый Николай Емельяновичъ...“. Его беззакѣтнаа дѣятельность, по службѣ, можетъ послужить намъ дорогимъ примѣромъ... Искрено преданный своему дѣлу, онъ не жалѣлъ ни своихъ силъ, ни здоровья до послѣднаго дна жизни своей...“ Остается не забыть его любимыхъ выражений: „главное—Богу молітесь, чтобы Онъ былъ милостивъ“, „а прочее все устроится“, иногда прибавлялъ онъ. „Вѣдь всѣмъ нашимъ Богъ правитъ“. Затѣмъ прощѣніе, говоря, что и при жизни всѣ молились за него Богу, приглашали всѣхъ

молиться за него, такъ какъ это осталось единственнымъ пашимъ утѣшениемъ.

Но вотъ, окончилось отпѣваніе; началось прощаніе съ тѣмъ, при звукахъ стихиръ, исполненныхъ, какъ и вся служба, соединенными хорами гимназистовъ, учениковъ городского училища, зарѣцкихъ—изъ кладбищенской церкви, семинаристовъ... Много искреннихъ слезъ было пролито на эту свѣтлую сѣдью голову, кончившую свое земное существованіе...

Прощаніе продолжалось, благодаря массѣ народа, очень долго. Наконецъ, изъ церкви, въ сопровожденіи духовенства, былъ вынесенъ гробъ съ останками покойного и—какъ при выноса изъ квартиры—не былъ поставленъ на катафалкъ: несли на рукахъ до места его „вѣчнаго покоя“.

Когда прибыли на Зарѣцкое кладбище и отслужили литію, передъ тѣмъ какъ закрыть гробъ крышкой, преподавателя Олонецкой губернской гимназіи—П. Т. Виноградовъ обратился къ окружавшимъ раскрытою могилу учащимся, учащимъ и прочей публикѣ съ рѣчью, приблизительно, слѣдующаго содержанія:

„Министерство Народнаго Просвѣщенія въ усопшемъ потерло одного изъ лучшихъ директоровъ народныхъ училищъ.

Служебныя обстоятельства содѣствовали тому, чтобы покойный былъ директоромъ, каковыхъ, пожалуй, и не найти: онъ былъ около 5 лѣтъ единственнымъ инспекторомъ для всѣхъ училищъ Олонецкой губерніи и потому избѣжалъ губернію вдоль и поперекъ, зналъ школы и лица, завѣдавшихъ ими—такъ, какъ ихъ можетъ знать рѣдкій директоръ.

Съ назначеніемъ нѣсколькихъ инспекторовъ народныхъ училищъ, районъ вѣренинаго ему округа уменьшился, но на столько же увеличилась его энергія.

Николай Емельяновичъ закончилъ свое образованіе Олонецкою гимназіею, которая, смѣю быть уѣренымъ, дала ему праиственій закалъ и серьезныя понятія о долгѣ. Эти качества выработали въ немъ одного изъ лучшихъ инспекторовъ народныхъ училищъ, всѣдѣстие чего, четыре года тому назадъ, не въ примеръ другимъ, онъ, по представленію Министра Народнаго Просвѣщенія, съ Высочайшаго соизволеніемъ, былъ назначенъ, не въ примѣръ прочимъ, директоромъ народныхъ училищъ Олонецкой губерніи.

Чеъ зѣль нѣсколько минутъ сырья могила скроетъ тебя изъ глазъ всѣхъ провожаю-

щихъ на всегда. Умѣсто спросить: что сдѣлалъ ты въ концѣ своего директорства?

„При начальствіи твоего по народному образованію, школъ въ Олонецкой губерніи было весмы немногого и земство тратило на нужды народнаго образованія около 10,000 руб. Теперь же земство ассигнууетъ на народныя школы около 100,000 руб. Стало быть, число школьнъ на твоей наимати увеличилось на много, много разъ.

„Встрѣчаясь съ тобой, я постоянно былъ невольнымъ слушателемъ радостныхъ и печальныхъ проявленій по дирекціи народныхъ училищъ, что свидѣтельствовало о сердечномъ твоемъ отношеніи къ дѣлу. Въ первый день Пасхи, при нѣсколькихъ посѣтителяхъ, я видѣлъ уже твоё здоровье чрезъ чуръ надломленнымъ и рѣчъ твоя, болѣзнью превращавшаяся, свидѣтельствовала объ этомъ. И ты, однако, радостно говорилъ: „здоровье мое слабо, быть можетъ, скоро и умру; но я радуюсь, что желанія мои исполнились: новое зданіе городского училища будетъ соотвѣтствовать губернскому городу. Скоро откроется въ Петрозаводскѣ и ремесленное училище“.

„Въ самый день смерти, когда силы уже слишкомъ замѣтно покидали покойного и совсѣмъ прокликали къ одру, онъ, однако, нашелъ необходимымъ прочитать и подписать 8 бумагъ, отравленіяхъ по назначению.

„Гр. учащие и учащіе въ Олонецкой гимназіи! Покойный, какъ воспитанникъ ея, своимъ образомъ дѣйствій на по-принципѣ служебной дѣятельности, даетъ намъ прекрасный примеръ любви къ дѣлу. Олонецкія же гимназіи, по праву, можетъ гордиться своимъ бывшимъ питомцемъ, потому что въ исторіи дирекціи народныхъ училищъ Олонецкой губерніи имя Николая Емельяновича, по праву, займетъ выдающуюся мѣсто. За все сдѣланное нашимъ сослуживцемъ по Министерству Народнаго Просвѣщенія,—Олонецкая гимназія говоритъ тебѣ свое глубокое и послѣднее „спасибо“.

Затѣмъ гробъ накрыли крышкой, опустили въ могилу... глухо застучали камни и песокъ по крышкѣ...

Николай Емельяновичъ не стало...

* * *

Природа, какъ будто, хочетъ скажиться надъ нами: температура повышается, становится теплѣе послѣ бывшихъ дождей.

Конечно, это не поможетъ лгодамъ—куманникѣ, смородинѣ и проч., но—если постить подольше, то хотя нѣсколько поправить овощи въ огородахъ, сперва страдав-

шія отъ жары, потомъ—отъ стоявшихъ хододевъ; навѣрно, появятся и отсутствовавшіе до сихъ поръ грибы.

* * *

Вчера былъ престольный праздникъ въ с. Соловѣево. Обыкновенно богомольцы пользовались услугами одного изъ пароходовъ; нынѣ же, хотя и ходилъ бускирский пароходъ „Онега“, но такъ какъ заранѣе не было никакихъ объявлений, то публики было очень мало. Большинство съ вечера среди отправилось на лодкахъ, лошадяхъ, а нѣкоторые ходили пѣшкомъ.

* * *

Въ минувшую среду, нашъ Свирскій резервный пѣхотный батальонъ перешелъ изъ лагеря на зимніе квартиры—въ казармы.

Кончились „четверги“, излюбленные петроводчанами, которыхъ привлекалъ и прекрасный, насыщенный самой природой, но отдѣланный солдатскими руками, паркъ, и военный оркестръ, который капельмейстеръ его—Г. Велькъ довелъ до высокой (для не долго нынѣшніе служащихъ солдатъ) степени совершенства, и, наконецъ, радущіе и любезность самыхъ хозяевъ—гг. офицеровъ, начиная съ полковниковъ—бывшаго и настоящаго—и кончая самыми младшими субалтернами—офицеромъ...

Впрочемъ, и въ зимнѣй офицерской собраний всѣ семьи туда приглашенны, найдутъ все то, что было лѣтомъ, за исключениемъ лишь немыслимаго зимой парка.

Произрастаніе хлѣбовъ и травъ въ Олонецкой губерніи (*Сандунъ по 1 авгуستа*).—Погода во второй половинѣ юла стояла теплая, съ перенадавшими дождями, благопріятствовавшая произрастанію и наливу хлѣбовъ, но мѣшавшая уборкѣ сѣна и ржи. Вредицѣ для растительности наѣско-мыхъ не замѣчается.

Въ частности по юздамъ Олонецкой губерніи, произрастаніе хлѣбовъ и травъ, до 1 августи, представляется въ слѣдующемъ положеніи:

1) По Петрозаводскому уѣзду. Озимой хлѣбъ созрѣлъ и приступлено къ жатвѣ. Яровые хлѣбъ наливаются въ зерно. Уборка сѣна продолжается.

2) По Олонецкому уѣзду. Жатва озимаго хлѣба производится успѣшно, урожай его ожидается посредственный. Постѣж ржи на будущій годъ начатъ. Яровые хлѣбъ дозрѣваютъ. Уборка травъ продолжается и урожай ихъ посредственный.

3) По Лодейнопольскому уезду. Жатва озимого хлѣба и посѣть такового на будущий год начата. Яровые хлѣба наливаются. Уборка травы продолжается.

4) По Вытегорскому уезду. Озимой хлѣбъ мѣстами созрѣлъ и приступлено къ жатвѣ; колосья этого хлѣба мѣстами коротокъ и не полонъ зерномъ. Яровой хлѣбъ наливается въ зерно и на видъ посредственный. Уборка травы продолжается. Приступлено къ посѣту ржи на будущий годъ. Выпавшимъ въ юль градомъ побило у крестьянъ Шильдской и Ухотской волостей озимыхъ и яровыхъ хлѣбовъ на 9281 р. 50 к.

5) По Каргопольскому уезду. Жатва ржи начата и урожай ея на земляхъ полевыхъ удобренныхъ удовлетворительный. На запольныхъ и лѣсныхъ распашкахъ посредственный. Яровые хлѣбы наливаются зерномъ и отъ бывшихъ дождей значительно поправились. Сѣнокосъ почти оконченъ. Сборъ сѣна удовлетворительный.

6) По Пудожскому уезду. Къ жатвѣ ржи приступлено, урожай ея ожидается мѣстами удовлетворительный, мѣстами — скучный. Яровые хлѣбы наливаются въ зерно и мѣстами посредственные, а мѣстами — неудовлетворительны. Уборка травы продолжается.

7) По Повинецкому уезду. Озимой хлѣбъ мѣстами созрѣлъ и урожай ожидается посредственный. Яровые хлѣбы наливаются въ зерно и на видъ тоже посредственны. Уборка травы продолжается. Приступлено къ посѣту ржи на будущий годъ. Морозомъ, въ ночь на 29 юля, повредило яровой хлѣбъ и картофель.

ЭТНОГРАФИЧЕСКИЕ МАТЕРИАЛЫ.

Слова и выражения, употребляемые жителями Коштукской волости въ разговорной рѣчи.

(Продолженіе, см. № 62.)

3.

Зордъ — стогъ сѣна.

Здѣлить — выдумать, сочинить; „эку напраслину вѣдь здѣлиши“.

Зенъ — полъ, земля; „сидѣ-ко на зенъ“.

Зобать — есть ягоды; „зоблите, гости, ягоды-то!“

Затамжѣть — угтанть, скрыть; „видно, просыбу мою затамжѣль старостишка“.

Зыкнуть — а) громко крикнуть; „славно зыкнуть сегодня дѣяконъ „многу лѣту“ (многая лѣта); б) быстро выпить (водки); (отъ земли

парнишка не видно, а рюмку мигомъ зыкнуть“.

Зой — эхо, отголосокъ; „экой зой по лѣсу-то пойде, какъ рыкнешь“ (крикнешь).

Зыбель, зыбка — качель; зыбаться — качаться.

И.

Игрище — сборище гуляющихъ (въ праздники) молодыхъ парней и девицъ; оно сопровождается танцами (хороводомъ).

Идти на тѣпушкахъ — идти босикомъ тихо (на ципочкахъ).

Изѣтчина — отчество; „какъ та по изѣтчины-то велица?“ (звать).

Исповѣль — постепенно, по немногу; „а исповѣль сдѣляемъ, не сумлюйся“ (не сомнѣвайся).

Истихоній — точно такой; „истихоній батюшко по рожи (лицу) вышелъ“.

К.

Каландать — издавать звукъ, звонить; „чашечки закаландали, видно, самоварчикъ на столѣ“.

Каверза — ябедникъ, назойливый, надоѣдливый человѣкъ; „отстань, ты, отъ него — каверзы, прочь“.

Кавзакъ — худой, тупой ножъ; „захватите въ лѣсъ какой-ни кавзачонко“.

Канендѣтъ — кандидатъ, помощникъ; „ко-го выбрали канендѣтомъ старшину?“

Каниочить — выпрашивать; „лучше и не каниочь, — не дамъ“.

Карзать — обрабатывать сучья у дерева; „войти, разве, покрѣзть фой“ (хвон).

Карашикъ — повошенные башмаки; „гдѣ-то мои карашки?“

Калбатина — толстая, большая, мозглая чурка, (калбатиной часто называютъ лѣниваго человѣка).

Качкара — дымъ и непріятный запахъ отъ сожжения худаго вещества; „виши качкерыто колько напустили!“

Карбашъ — большой окунь; „эхъ, какой карбашъ завалилъ!“ (поначалу въ сѣть).

Кезулъ — брюхъ; „кезулю-то набилъ (полѣлъ), такъ и пошелъ унять гулять!“

Кехкакъ — неповоротливый; отсюда — кехтать — лѣниться; „посыпала, да не кехтае идти“.

Кивиа — мотокъ нитокъ, навитыхъ на свернутое въ трубку бересто (полагается кивиа въ челюкъ при тканѣ холста).

Кизильдат — издавать тонкий звукъ; „на-передъ покилиндаютъ въ маленьки (колоколы) докормятся“.

ла), а потому и въ большой „бунгунуть“ (ударять).

Кійкать — дразнить (кич-кич); „кійкени же ишо разъ?“

Кислоприженцы — круглые пирожки, пра-женые въ масѣ на сковородѣ.

Клюжій — порядочный, довольно хороший (см. „рѣжій“).

Кладать — очищать жеребца, легчить; „кладантъ ли, кумъ, жеребецъ у тебѣ?“

Клѣтѣ — кладовая.

Кѣка — а) клювъ; „у клювника (кулика) кѣка-то долгая“ (длинная); б) легки удары; „покинъ шалить, не-то дамъ кѣку въ голову“ (отсюда — кѣкать, кѣкнуть — ударить).

Кокать — ржаной пирогъ — съ толокномъ или пшеницей внутри, печется на сковородѣ въ масѣ.

Корячиться — вертѣться, свибаться отъ боли.

Корбда — густой, высокий ельникъ; „въ таку корбщу зашель, что и сѣть не видать“.

Кобянившись-то?“

Корандает — лягушка квачеть.

Косынка — (ласкательное слово) — милая дорогая.

Коска — доска, въ которую попадаютъ падкой при игрѣ въ „коски“; „е (есть) люди у коски“ (есть люди у коски).

Котыни — волосы; „возьми-ко его за котыни, да отдери!“

Күжель — свѣртокъ льна, который привязывается къ прядѣ.

Курева — матерь; отсюда — „курить“ — идетъ дождь и снѣгъ.

Курва — шельма; „эка курва, упять куды то убѣжал“!

Кубандать — почесать, поскоблить; „покубандай-ко, кумушка, въ головы,— пѣтъ ли коГО тамъ?“

Кўнинъ — рыбной пирогъ (рыбникъ).

Кўнібаться — дѣлать скорѣ, шевелиться; „кўнібайтесь тамъ скурас, иди наѣбъ“ (надо).

Кўксить — плакать; „што ты кўксишъ?“

Кўверть — кувыркомъ; „побѣжала, да подъ гору кўвертью полетѣла“.

Кудѣля — лѣнъ; „ужель, сватъ, кудѣля чистила?“

Кулача — подсѣнъжная, засохшая, прошлогодняя трава; „весной коровушки и кулачи докормятся“.

(Продолженіе въ след. №)

ТЕЛЕГРАММЫ

СЪВЕРНАГО ТЕЛЕГРАФНОГО АГЕНТСТВА,
ПОЛУЧАЕМЫХ РЕДАКЦИЕЮ ГУБЕРН-
СКИХ ВѢДОМОСТЕЙ.

10-го августа 1891 г.

Шанхай. Сильная китайская эскадра получила приказ идти в Нанкинъ, другая флотилия сосредоточилась въ сѣверу Янцзы-Кянга. Пекинское правительство начинает сильно тревожиться, въ виду угрозы державъ прибѣгнуть къ оружію, въ случаѣ отказа Китая на требуемое удовлетвореніе.

12-го августа.

Нижний-Новгород. Русскими простыми сукнами торгуютъ тихо; цѣны дешевле до 7 проц.; мануфактурой торгуютъ поживѣ; на сиццы склада 15 проц.; пунцовы товарытише прошлогоднаго; москательными товарами начали торговатъ поздно, цѣны дешевле прошлогодних; русскіе и американскіе мѣха въ плохомъ спросѣ, цѣны дороже съ 10 до 20 проц.; мураскинскіе овчины дешевле отъ 1 р. до 1 р. 50 к., меженные мѣха—6 р. 50 к. до 9 р.; овчины персидскіи рѣшетиловскіи—12 р. до 21 р.; мерлушка бѣлая—5 р. 50 к. до 10 р.; чаэмъ кахтиансійській цѣна дороже прошлогоднаго; сахаръ рафинадъ—3 р. 25 к.—5 р. 40 коп., киевскій—5 р. 50 к., сахарный песокъ—отъ 4 р. 75 к.—до 4 р. 90 к.

13-го августа.

Берлинъ. Въ Мерзенбургѣ, на юбѣ ландтага Саксонской провинціи, Императоръ Германскій выказалъ надежду, что сельское сословіе будетъ процѣтъ по прежнему и присовокупилъ: «Вѣдь мы надѣемся, что миръ будетъ сохраненъ, но если дѣло приметъ иной оборотъ, то не мы будемъ въ томъ виноваты».

Парижъ. По окончаніи Портсмутскаго смотра французской эскадры, Королева Викторія послала президенту Карно привѣтственную телеграмму. Въ отвѣтъ, Карно благодарилъ Королеву.

— Датский посланникъ официально вручилъ сегодня, въ Фонтенбело, президенту Карно знаки ордена Слона.

Копенгагенъ. Сегодня, въ 2½ часа полѣтъ полуодѣя, прибыли сюда, на Императорской яхтѣ «Полярная Звѣзда», IXІ ИМПЕРАТОРСКІИ ВЕЛИЧЕСТВА Аугустіи ІІІ и съ Королевою Элленовою. Королъ Датскій и Греческій, Датскій На-

слѣдний Принцъ и принцы Вильгельмъ и Юлій Шлезингер-Гольштінские встрѣтились Высокихъ Гостей на королевской яхтѣ «Даппенштѣт», сопутствуемой датской броненосной эскадрою. Кроме Русскаго Императорскаго штандарта и Греческаго Королевскаго флага, поднять было на «Полярной Звѣздѣ» также Датскій Королевскій флагъ. При пушечныхъ салютахъ береговыхъ батарей и датской эскадры, которая выстроилась на вѣнчевъмъ рѣдѣ, «Полярная Звѣзда» и «Даппенштѣт» прошли въ портъ. На пристави Аугустіи Гости были встрѣчены Королевою и Наслѣдную Принцессою Датскими, Принцессою Ульсюкою, Супругою Принца Вольдемара, всѣми датскими министрами, дипломатическими корпункомъ, придворными и высшими военными и гражданскими властями; здесь же выстроены были почетный караулъ, которымъ командовалъ Принцъ Христіанъ Датскій. Поздоровавшись со старшинами и некоторыми изъ присутствующихъ, Высочайшия Особы отправились на вокзалъ для отѣзда въ Фреденсборгъ. Дома были убраны флагами. Не смотря на сильный и постоянный дождь, на улицахъ собралась многочисленная публика, восторженно встрѣчавшая «виватами» Высочайшихъ Особъ. Придворный поѣздъ, съ которымъ Высочайшия Особы отбыли въ Фреденсборгъ, состоялъ изъ двухъ салонъ-вагоновъ, трехъ купе-вагоновъ и двухъ багажныхъ вагоновъ. Лocomотивъ былъ убранъ гербовыми щитами и флагами, а вокзалъ—флагами и цветами.

ОБЩЕПОЛЗНЫЙ СВѢДѢНІЙ.

Новое средство для истребления крысъ. Извѣстно, что крысы трудно заманиваются въ ловушки, такъ какъ самыя хитрыя приманки не достигаютъ своей цѣли. Директоръ зоологического сада въ Вашингтонѣ долгое время не зналъ, какъ избавиться отъ крысъ, расплодившихся во множествѣ въ зимнихъ помѣщеніяхъ, устроенныхъ для птицъ. Онь замѣтилъ однажды, что грызуны весьма лакомы до зеренъ подсолнечника, и въ видѣ опыта устроилъ большую металлическію мышеловку, въ которой клалъ, вместо мяса или сала, подсолнечные зерна. Съ тѣхъ поръ крысы стали ловиться по вѣскому штунту.

(«Тамб. Г. В.»)

Средство отъ чесотки.—Лѣченіе чесотки начинаютъ ванной или обмываніемъ тѣла теплую водой съ мыломъ, при чёмъ сильно натираютъ пораженные мѣста. При распространенной экземѣ лучше ванны не брать. Обсушивъ тѣло, употребляютъ одно изъ ни-

жеизываемыхъ средствъ, втирая мазь или масло во все пораженные мѣста рукою или, еще лучше, фланелью. Въ застарѣлыхъ случаяхъ натираютъ мазью все тѣло, даже мѣста, повидимому, не пораженные чесоткой. После натирания больной одѣваетъ шерстяную одежду или покрываетъ шерстянымъ одѣлломъ. Когда пройдетъ разраженіе, кожа (на третій—пятый день), большой беретъ опять ванну или обмывается теплой водой съ мыломъ. Изъ лѣкарствъ, для быстраго и дешеваго лѣченія, употребляются сѣрина мази (имѣютъ непріятный запахъ) и именно, въ случаяхъ малаго распространенія чесотки—безъ гноевичковъ и струповъ, solution of Lemingkx. Растворомъ этимъ обтираютъ пораженный мѣста два раза, день за днемъ, соблюдая осторожность, въ виду легко разывающейся экземы. Въ случаяхъ распространенной съ узелками чесотки лучше всего дѣйствуетъ Nebla—Wilkinsonовская мазь, которую натираютъ пораженные мѣста утромъ и вечеромъ въ теченіи двухъ дней.

РАЗНЫЕ ИЗВѢСТИЯ.

Вѣд французскіи газеты полны извѣстіемъ объ ожидавшемся прибытіи во Францію Великаго Князя Алексѣя Александровича. Телеграммы изъ Парижа сообщаютъ о восторженныхъ манифестиаціяхъ, гремѣвшихъ по всей Франціи въ честь Русскаго Царя и Братскаго сердечнаго единенія двухъ народовъ. Не говоря о врупныхъ провинціальныхъ центрахъ, не пожелавшихъ отстать отъ Шербурга и честований Россіи, въ лицѣ ея доблестныхъ моряковъ,—почти каждый городокъ, каждое селеніе поставили себѣ въ обязанность почтить по своему совершившееся подъ кронштадтскими твердынями событие и отѣстить всею полнотою чувствъ на потрясающій принецть, грануцій съ береговъ Невы передъ растроганными горячностью приема представителями флота дружественной Франціи. По сообщенію французскіи газетъ, въ Авиньонѣ, Ангулемѣ, Тулузѣ, Гаврѣ, Руанѣ, Дижонѣ, Нарбоннѣ, Монгобанѣ, Лемонсѣ, Контрексевиль, Оранѣ, Нансі и даже въ Алжирѣ и Франѣ звуки русскаго гимна покрывались громомъ народного восторга, кликами безпредѣльной признательности къ Русской Императорской Фамилии и сочувствіемъ къ русскому народу. Въ мѣстечкѣ Коттеръ былъ устроенъ концертъ въ мѣстномъ казино, сопровождавшійся блестящимъ фейерверкомъ, въ которомъ заключительная картина изображала бравающихъ русскихъ и французскихъ солдатъ, окруженныхъ флагами обоихъ государствъ. Пиротехническая лабораторія Руд-

жерри не посыпает удовлетворить поступающимъ въ нее со всѣхъ сторонъ требованіямъ. Въ теченіе одной недѣли ей закано болѣе двухсотъ штукъ съ вензелемъ ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА и съ надписями подъ ними: «Да здравствуетъ Россія! Да здравствуетъ Франція!». Въ виду охватившаго французскій народъ небыдлаго настроенія, явилось вполнѣ понятіемъ, по замыслу парижскихъ газетъ, то напряженное состояніе чувствъ, съ какимъ ожидали въ Парижѣ прѣѣздъ Великаго Князя Алексѣя Александровича. Въ теченіе цѣлыхъ сутокъ толпы народа съ нетерпѣніемъ ожидали Царственнаго Гостя непрерывно на двухъ станціяхъ восточной и сѣверной желѣзныхъ дорогъ, скорая нетерпѣніемъ заявляла Ему о безпрѣдельной признателности французскаго народа. Тѣмъ временемъ въ городѣ Виши, въ ожиданіи прѣѣзда Великаго Князя, дѣлались усиленныя приготовленія. По извѣстіямъ оттуда, въ ликорадочной посѣщеніи, съ какою ламіоніе обыватели готовились встрѣтить Августѣшаго Генерал-Адмирала, они, въ полномъ смыслѣ слова, метались во всѣ стороны, чтобы добыть для украшенія города, флаги русскихъ цѣльтовъ, и въ послѣднюю минуту разѣшились на-скоро выписать изъ близайшихъ мѣстъ куски желтой матеріи, на которыхъ мѣстными живописцами поручили изобразить черной краской русскіе орлы, въ твердомъ убѣждѣніи, что желанный Высокій Гость отнесется милостиво къ устроенной Ему встрѣчѣ, въ виду спѣшности приготовленій, начатыхъ, до нея только за пять дней. До послѣдней минуты, ни власти, ни населеніе города Виши, не знали въ точности вида, ни часа прибытия Его Высочества и находились въ неизвѣстности относительно гостиницы, въ которой Онъ остановится. Отсутствіе сѣдѣній на этотъ счетъ приводило въ связь съ пронесшемся молвѣ о строгой неофиціальности прѣѣзда во Францію Августѣшаго Брату Русскаго Царя. Французское правительство, какъ сообщаютъ изъ Парижа, сочло своимъ долгомъ свято соблюсти частный характеръ путешесствия Его Высочества, отмѣнивъ участіе войскъ въ подготовлившихъ ему встрѣчахъ и предоставивъ самому населенію наградно засвидѣтельствовать откликъ своихъ чувствъ на приемъ французскихъ моряковъ въ Россіи. Телеграмма изъ Парижа, отъ 2-го (14) августа, сообщила о встречѣ Великаго Князя въ Виши. На стоянкахъ парижскихъ газетъ не хватаетъ мѣста для перечисленій, а не только для описанія, происходящихъ во всей Франціи манифестаций въ честь сближенія Россіи съ Франціею, а въ пѣкотныхъ мѣстахъ, исполненіе русскаго гимна и марсельезы чередовалось съ воинственную

пѣснею «Père la Victoire», доводившую восторгъ толпы до крайнихъ предѣловъ. Газеты всѣхъ партій и оттѣнковъ единогласно сознаются, что ничего подобного не переживала Франція, но въ средѣ печати стали уже раздаваться голоса, предостерегающіе французовъ отъ чрезмѣрныхъ порывовъ, мѣущихъ различие въ впечатлительности и восприимчивости народа отъ страсти и увлечения, идущіи въ разрѣшѣ отъ значеніемъ и характеромъ кронштадтской встрѣчи, носившей въ себѣ залогъ мира и спокойствія Европы.

(Прав. В.).

Иностранная Извѣстія.

Парижъ, 5-го (17-го) августа. (Аг. Гав.). Греческій Король выѣзжаетъ сегодня вечеромъ въ Константинополь.

Сербскій Король завтраѣтъ у Президента Карно въ Фонтенбло.

Между манифестаціями въ честь Россіи, повторившимися сегодня во многихъ мѣстностяхъ, выѣзжается демонстрація, устроенная передъ виллой Жоресъ, генерала Обручева, въ Дордовѣ, по случаю иминіи супруги генерала. Пятитысячная толпа собралась передъ виллой, привѣтствуя Россію.

За обѣдомъ, устроеннымъ вчера въ Ремирмонѣ, по случаю гимнастического конкурса, министр Мелинъ произнесъ рѣчу, въ которой указалъ на развитие враственной и военной силы Франціи. Упомянувъ о кронштадтскіхъ манифестаціяхъ, министр присовокупилъ, что Франція—не неблагодарная страна и добрыя слова ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА не будутъ забыты.

— 6-го (18-го) августа (Аг. Гаваса). Король Эллиновъ выѣхалъ изъ Парижа вчера вечеромъ въ 9 часовъ. При отѣѣздѣ Короля присутствовалъ министр Константъ.

Вомбей, 6-го (18-го) августа (Аг. Рейт.). Здѣсь получено извѣстіе, что въ Шампінь прибыла русская научная экспедиція, сопровождаемая казаками и пѣхоторою при двухъ горныхъ орудіяхъ.

Копенгагенъ, 7-го (19-го) августа (Аг. Рида). Греческій Король прибылъ сюда въ 10 часовъ и былъ встрѣченъ на вокзалѣ членами королевского дома.

Лондонъ, 7-го (19-го) августа (Аг. Рейтера). Французская эскадра прибыла въ 6 часовъ вечера въ Донгнес-Пойнтъ, откуда направилась въ Спиттэздъ.

ФРАНЦІЯ. Газетѣ «Temps», отъ 15 августа, телеграфируютъ изъ Виши, что по прибытии поѣзда, Великій Князь Алексѣй Александровичъ, по выходѣ изъ вагона, тотчасъ направился въ роскошно убранную за-

лу вокзала, где мѣстный префектъ, Венсанъ, обратился къ Его Высочеству со слѣдующимъ рѣзю: «Ваше Высочество! Въ качествѣ представителя французскаго правительства, имѣю честь привѣтствовать Ваше Императорское Высочество въ департаментѣ Альз. Ваше Высочество находитесь здесь въ сердѣцѣ Франціи и сейчасъ узнаете, какъ оно блеститъ. Сейчасъ будуть привѣтствовать саму душу Вашего отечества—Императорскій Домъ и русский вардъ. Приношу Вашему Высочеству благодарность за данное Вами, на сегодня разрѣшѣніе народному чувству свободно проявиться передъ Вами. Обыватели и гости Виши не преминутъ оѣнить эту милость и исполнить выраженное Вашими Высочествомъ желаніе. Они будутъ уважать Вашъ покой и съумѣютъ принести необходимую жертву, отказавшись отъ празднествъ, которыми они были бы такъ счастливы устроить въ честь Вашего Высочества».

Мэръ города Виши выразился въ сѣдѣющихъ словахъ: «Отъ имени города Виши и его муниципального совета; отъ имени иностранной колоніи привѣтствовать Ваше Императорское Высочество. Да будетъ у насъ желаннымъ Гостемъ Генералъ-Адмиралъ доблестнаго русскаго флота. Черезъ пѣсколько минутъ, раздадутся патріотические клики изъ глубины сердца слишкомъ двадцати тысячъ человѣкъ и скажутъ Вашему Высочеству, насколько живы и искренни въ Франціи сочувствія къ Россіи; они скажутъ Вамъ также, какую цену мы придадимъ е дружбѣ. Да возрастъ и укрѣпится бразскій, сердечный союзъ двухъ народовъ въ ихъ обоядненіи счастью и благоустройству! Да здравствуетъ Россія!»

Недоставленныя телеграммы.

(Съ 4-го по 15-е августа 1891 г.).

Изъ Казани—ректору семинарии.

— Петербурга—Лысанову для Вошакинъ

Частные объявленія.

Съ 24-го августа, съ 3 до 7 час. по полуночи, въ домѣ Лачинова, по Святаводской улицѣ, будетъ производиться распродажа: мебели, домашніхъ принадлежностей, зкинажей, сбруи, заводскихъ вещей, дровъ сухихъ березовыхъ въ Соломенномъ 617 на Бессоновъ сосновыхъ 157 саженъ.

Имѣю честь принести мою искреннюю глубокую сердечную благодарность ея привосходительству Матильдѣ Валеріановнѣ Веселкиной за устройство концерта въ мою пользу; исполнительство въ концерте—за ихъ любезное участие въ немъ и всю петрографическую публику, бывшую въ концерте, а я сердечное, гуманное отношение къ постигшему мою семью несчастію.

Фридрихъ Тернеръ.

МЕТЕОРОЛОГІЧСЬКІ НАБЛЮДЕННЯ.

ВЪ СЛЕДІНИЙ ВІДНОСИТЬСЯ, проводиться земським гравіметром Г. А. Туманіковим.

Місяць число	Температура повітря. Цельсія.				Гігрометр.	Гідрометр.	Напруження в сили стати.			Составляючі вітру.			Обсяговий відхилення.	Інші згадки.	
	Від 7 чверті 7778.	Від 1 чверті погоди.	Від 9 чверті погоди.	Срібник.			1 чверть погоди.	9 чверті погоди.	7 чверті погоди.	9 чверті погоди.	9 чверті погоди.	7 чверті погоди.			
Іюль	25 +14.5	+15.1	+14.5	+ 4.0	+14.7	745.8	70	ЮВ3.5	ЮВ3	ЮВ3	9	10	10	5.4	Дождь.
26	16.0	16.0	14.8	0.5	15.4	745.0	85	ЮС3.5	С1	С1	9	8	8	2.5	Дощ в ради за ЕВ.
27	14.7	15.0	15.0	6.0	14.2	750.1	98	ЮС1	С2	С2	9	8	8	3.2	Гроза съ ю відмінно.
28	10.6	12.1	7.1	- 1.0	9.8	749.3	99	ЮС3.5	ЮВ6	С6	10	10	10	4.5	Південний дзвін вітру.
29	9.0	13.0	9.0	+ 0.3	10.3	753.3	80	ЮС6	С3.7	ЮС3.1	8	7	8	—	—
30	9.6	18.3	12.0	0.5	13.3	756.2	90	С2	ЮС4	С8.0.1	9	7	9	2.1	Від різного пр. для погоди.
31	11.0	15.4	10.2	1.5	11.5	757.7	95	ЮС3.2	СВ3	С3.1	9	8	7	1.2	Топс.

ВЪ СЛЕДІНИЙ ПІДАНАХЪ ПОВІДЕЦЬКОГО ІУЗДЫ, проводиться земським працівником М. А. Мінніковим.

Іюль	5	19.8	20.6	23.6	14.0	20.7	733.0	40	ЮС3.4	СВ2	0	0	0	0	—	
	9	18.0	22.8	21.8	13.3	18.8	736.0	65	0	В.2	0	1	1	1	—	
	13	24.2	27.2	25.8	15.0	22.5	735.2	46	ЮЮ3.2	С.6	0	0	0	0	—	
	17	25.8	25.8	20.8	16.0	21.0	734.7	53	0	ЮС3.4	С.2	0	5	5	—	
	19	22.4	24.0	16.1	15.1	19.4	730.3	67	ЮС3.4	С.4	БЮВ2	5	9	6	1.6	Гроза відмінно погода.
	23	19.6	22.8	19.8	15.1	19.8	743.1	70	ЮЮ3.2	С.6	ЮС3.2	10	10	9	1.5	Дождь погода погуда.
	24	18.6	21.3	16.0	15.8	17.9	740.0	63	ЮЮ3.4	ЮЮ3.6	ЮЮ3.2	1	5	6	0.2	Топс.

ВЪ ГОРОДІ КАРПІНОЇ, проводиться погодницями училища Економіческого відділу Г. І. Вероніковим.

Іюль	19	+13.1	+21.5	+18.1	+ 9.5	+17.2	746.1	72	ЮС3.2	ЮС3.2	С.4	0	6	7	—
	20	+12.1	+14.7	+12.4	+11.0	+15.1	748.0	83	ЮСВ.2	ЮС.4	С.4	10	10	10	—
	21	+10.1	+11.0	+10.0	+ 9.3	+10.4	748.5	94	ЮС1	ЮС1	ЮС.0	10	10	10	22.0
	22	+9.6	+11.9	+10.1	+ 4.5	+10.5	741.3	80	ЮС.0	С.1	С.0	7	10	10	0.7
	23	+9.7	+12.6	+10.1	+ 8.0	+10.8	741.5	91	С.1	С.1	ЮС.0	10	10	10	2.1
	24	+11.3	+18.2	+14.4	+ 5.5	+13.0	745.2	62	ЮС3.0	ЮВ6.0	С.7	10	9	1	—
	25	+12.0	+18.3	+15.4	+10.3	+14.2	741.5	83	Ю.2	Ю.1	ЮС3.4	10	9	10	9.0

Відмінні цифри: 0—спокій; 1—спокій легкий; 2—легкий; 3—сильний; 4—середній; 5—сильний; 6—сильний; 7—很强的; 8—很强的; 9—强风; 10—暴风; 11—暴风雨; 12—台风; 0—составляючі вітру; 0—спокійний вітер; 0—сильний вітер.

За Редакцію землемірської частини Л. Штока.